

**Geschäft / Objet:**

16.041-1 Voranschlag 2017 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2018-2020: Bundesbeschluss la über den Voranschlag für das Jahr 2017

Budget 2017 assorti du plan intégré des tâches et des finances 2018-2020: Arrêté fédéral la concernant le budget pour l'année 2017

**Gegenstand / Objet du vote:**

VBS - 504 Bundesamt für Sport

A231.0112 Jugend und Sport Aktivitäten und Kaderbildung

**Abstimmung vom / Vote du:** 01.12.2016 10:16:06

Addor	-	V	VS	Eymann	-	RL	BS	Imark	+	V	SO	Reimann Maximilian	-	V	AG
Aebi Andreas	0	V	BE	Fässler Daniel	+	C	AI	Ingold	0	C	ZH	Reynard	-	S	VS
Aebischer Matthias	-	S	BE	Fehlmann Rielle	-	S	GE	Jans	-	S	BS	Rickli Natalie	+	V	ZH
Aeschi Thomas	-	V	ZG	Feller	+	RL	VD	Jauslin	-	RL	AG	Riklin Kathy	-	C	ZH
Allemann	-	S	BE	Feri Yvonne	-	S	AG	Keller Peter	-	V	NW	Rime	-	V	FR
Amarelle	-	S	VD	Fiala	E	RL	ZH	Keller-Inhelder	-	V	SG	Ritter	+	C	SG
Amadruz	-	V	GE	Flach	+	GL	AG	Kiener Nellen	-	S	BE	Romano	+	C	TI
Amherd	-	C	VS	Flückiger Sylvia	-	V	AG	Knecht	+	V	AG	Rösti	-	V	BE
Ammann	-	C	SG	Fluri	+	RL	SO	Köppel	+	V	ZH	Ruiz Rebecca	-	S	VD
Amstutz	-	V	BE	Frehner	+	V	BS	Landolt	-	BD	GL	Ruppen	-	V	VS
Arnold	-	V	UR	Fricker	-	G	AG	Leutenegger Oberholzer	-	S	BL	Rutz Gregor	+	V	ZH
Arslan	-	G	BS	Fridez	E	S	JU	Lohr	-	C	TG	Rytz Regula	-	G	BE
Badran Jacqueline	-	S	ZH	Friedl	-	S	SG	Lüscher	+	RL	GE	Salzmann	-	V	BE
Barazzone	-	C	GE	Galladé	-	S	ZH	Maire Jacques-André	-	S	NE	Sauter	+	RL	ZH
Barrile	-	S	ZH	Gasche	+	BD	BE	Marchand	-	C	VS	Schelbert	-	G	LU
Bauer	+	RL	NE	Geissbühler	-	V	BE	Markwalder	+	RL	BE	Schenker Silvia	-	S	BS
Bäumle	+	GL	ZH	Genecand	+	RL	GE	Marra	-	S	VD	Schilliger	+	RL	LU
Béglé	+	C	VD	Giezendanner	+	V	AG	Mari	0	S	ZH	Schmid-Federer	-	C	ZH
Bertschy	+	GL	BE	Girod	-	G	ZH	Martullo	-	V	GR	Schmidt Roberto	+	C	VS
Bigler	+	RL	ZH	Glanzmann	-	C	LU	Masshardt	-	S	BE	Schneeberger	-	RL	BL
Birrer-Heimo	-	S	LU	Glamer	+	V	AG	Matter	+	V	ZH	Schneider-Schneiter	-	C	BL
Borloz	+	RL	VD	Glättli	-	G	ZH	Mazzone	-	G	GE	Schwaab	-	S	VD
Bourgeois	+	RL	FR	Glauer	-	V	VD	Merlini	E	RL	TI	Schwander	+	V	SZ
Brand	-	V	GR	Gmür Alois	+	C	SZ	Meyer Mattea	-	S	ZH	Seiler Graf	-	S	ZH
Brélaz	-	G	VD	Gmür-Schönenberger	+	C	LU	Moret	+	RL	VD	Semadeni	-	S	GR
Brunner	+	V	SG	Golay	-	V	GE	Moser	+	GL	ZH	Sollberger	+	V	BL
Büchel Roland	-	V	SG	Gössli	+	RL	SZ	Müller Leo	+	C	LU	Sommaruga Carlo	-	S	GE
Bücher Jakob	+	C	SG	Graf Maya	-	G	BL	Müller Thomas	+	V	SG	Stahl	P	V	ZH
Buffat	-	V	VD	Graf-Litscher	-	S	TG	Müller Walter	+	RL	SG	Stamm	-	V	AG
Bühler	+	V	BE	Grin	+	V	VD	Müller-Altarmatt	+	C	SO	Steiert	-	S	FR
Bulliard	-	C	FR	Grossen Jürg	+	GL	BE	Munz	-	S	SH	Steinemann	+	V	ZH
Burgherr	-	V	AG	Grunder	-	BD	BE	Müri	-	V	LU	Streff	-	C	BE
Burkart	+	RL	AG	Grüter	-	V	LU	Naef	-	S	ZH	Thorens Goumaz	-	G	VD
Buttet	-	C	VS	Gschwind	+	C	JU	Nantermod	+	RL	VS	Tornare	-	S	GE
Campell	-	BD	GR	Guhl	-	BD	AG	Nicolet	+	V	VD	Tschäppät	-	S	BE
Candinas	-	C	GR	Guldmann	-	S	ZH	Nidegger	-	V	GE	Tuena	-	V	ZH
Carobbio Guscelli	-	S	TI	Gysi	-	S	SG	Nordmann	-	S	VD	Vitali	+	RL	LU
Cassis	+	RL	TI	Hadorn	-	S	SO	Nussbaumer	-	S	BL	Vogler	-	C	OW
Chevalley	+	GL	VD	Hardegger	-	S	ZH	Page	+	V	FR	Vogt	+	V	ZH
Chiesa	+	V	TI	Häsler	-	G	BE	Pantani	+	V	TI	von Siebenthal	0	V	BE
Clottu	-	V	NE	Hausammann	-	V	TG	Pardini	-	S	BE	Walliser	-	V	ZH
de Buman	=	C	FR	Heer	+	V	ZH	Pezzatti	+	RL	ZG	Walter	-	V	TG
de Courten	+	V	BL	Heim	-	S	SO	Pfister Gerhard	+	C	ZG	Walti Beat	+	RL	ZH
de la Reussille	-	G	NE	Herzog	-	V	TG	Pieren	-	V	BE	Wasserfallen	-	RL	BE
Derder	+	RL	VD	Hess Erich	+	V	BE	Piller Carrard	-	S	FR	Wehrli	+	RL	VD
Dettling	-	V	SZ	Hess Hermann	+	RL	TG	Portmann	0	RL	ZH	Weibel	+	GL	ZH
Dobler	-	RL	SG	Hess Lorenz	-	BD	BE	Quadranti	-	BD	ZH	Wermuth	-	S	AG
Egloff	+	V	ZH	Hiltbold	+	RL	GE	Quadri	+	V	TI	Wobmann	-	V	SO
Eichenberger	+	RL	AG	Humbel	-	C	AG	Regazzi	+	C	TI	Zanetti Claudio	+	V	ZH
Estermann	+	V	LU	Hurter Thomas	-	V	SH	Reimann Lukas	-	V	SG	Zuberbühler	-	V	AR

Fraktion / Groupe / Gruppo	G	S	V	GL	C	RL	BD	Tot.
+ Ja / oui / si			28	7	13	25	1	74
- Nein / non / no	12	41	37		15	5	6	116
= Enth. / abst. / ast.					1			1
E Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4		1				2		3
0 Hat nicht teilgenommen / n'a pas participé au vote / non ha partecipato al voto		1	2		1	1		5
P Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes			1					1

Bedeutung Ja / Signification du oui: Antrag der Mehrheit (gemäss Bundesrat)

Bedeutung Nein / Signification du non: Antrag der Minderheit Kiener Nellen